



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

EUROSYSTEM

25. September 2012

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIRTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 21. SEPTEMBER 2012

Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 21. September 2012 erhöhte sich die Position **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) um 1 Million EUR, was auf den Erwerb von Goldmünzen durch eine Zentralbank des Eurosystems zurückzuführen war.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) stieg aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen sowie von liquiditätszuführenden Geschäften in US-Dollar (siehe unten) um 0,2 Mrd EUR auf 235 Mrd EUR.

Liquiditätszuführende Geschäfte in US-Dollar

Valutatag	Art der Transaktion	Fällig werdender Betrag	Neuer Betrag
20. September 2012	Befristete Transaktion zur Bereitstellung von Liquidität in US-Dollar mit einer Laufzeit von sieben Tagen	3,8 Mrd USD	3,7 Mrd USD

Die liquiditätszuführenden Transaktionen wurden vom Eurosystem im Zusammenhang mit dem befristeten wechselseitigen Währungsabkommen (Swap-Vereinbarung) zwischen der Europäischen Zentralbank und dem Federal Reserve System durchgeführt.

Die Bestände des Eurosystems an marktfähigen **Sonstigen Wertpapieren** (d. h. an Wertpapieren, die nicht für geldpolitische Zwecke gehalten werden) (Aktiva 7.2) gingen um 1 Mrd EUR auf 318,3 Mrd EUR zurück. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) sank um 2,3 Mrd EUR auf 892,2 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) verringerten sich um 6,7 Mrd EUR auf 94,1 Mrd EUR.

Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) erhöhten sich um 18,9 Mrd EUR auf 670 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem

19. September 2012, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 130,3 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 119,8 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am selben Tag wurden **Termineinlagen** in Höhe von 209 Mrd EUR fällig, und neue Einlagen in derselben Höhe mit einwöchiger Laufzeit wurden hereingenommen. Im Lauf der Woche wurden **längerfristige Refinanzierungsgeschäfte** in Höhe von 0,1 Mrd EUR vor Fälligkeit zurückgezahlt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug 1 Mrd EUR (gegenüber 1 Mrd EUR in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 305,6 Mrd EUR (gegenüber 335 Mrd EUR in der Vorwoche).

Die Bestände des Eurosystems an **Wertpapieren für geldpolitische Zwecke** (Aktiva 7.1) nahmen um 0,2 Mrd EUR auf 279,4 Mrd EUR zu. Zurückzuführen war dieser Anstieg auf Wertpapierankäufe im Rahmen des zweiten Programms zum Ankauf gedeckter Schuldverschreibungen. In der Woche zum 21. September 2012 betrug der Wert des im Rahmen des Programms für die Wertpapiermärkte gehaltenen Portfolios somit 208,8 Mrd EUR, während sich die im Rahmen des ersten und zweiten Programms zum Ankauf gedeckter Schuldverschreibungen gehaltenen Portfolios auf 54,7 Mrd EUR bzw. 15,9 Mrd EUR beliefen. Die in den drei Portfolios enthaltenen Schuldtitel werden in den Büchern als Held-to-maturity-Wertpapiere geführt.

Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen stiegen die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 24,1 Mrd EUR auf 550,5 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.europa.eu>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.

Konsolidierter Ausweis des Eurosystems - 25/09/2012

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	433.779	1	1 Banknotenumlauf	892.185	-2.317
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	261.479	-1.077	2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	1.067.643	-5.475
2.1 Forderungen an den IWF	90.848	-3	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	550.482	24.062
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	170.630	-1.074	2.2 Einlagefazilität	305.647	-29.402
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	42.001	-681	2.3 Termineinlagen	209.000	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	17.865	-1.460	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	17.865	-1.460	2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	2.515	-136
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	5.832	293
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	1.187.200	-10.641	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	119.838	-10.504	5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	115.778	-5.319
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	1.066.296	-90	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	94.092	-6.728
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	21.687	1.409
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	170.639	463
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	971	-73	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	3.560	-2.021
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	96	26	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	8.006	107
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	213.426	-1.116	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	8.006	107
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	597.641	-775	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
7.1 Wertpapiere für geldpolitische Zwecke	279.383	217	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	56.886	0
7.2 Sonstige Wertpapiere	318.259	-993	10 Sonstige Passiva	233.421	2.797
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	30.042	0	11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	409.840	0
9 Sonstige Aktiva	266.107	4.276	12 Kapital und Rücklagen	85.749	0
Aktiva insgesamt	3.049.539	-11.473	Passiva insgesamt	3.049.539	-11.473

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.